



# THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

**NOTICE.**—A person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරැකුතායන් අලේලාගැසීමට ප්‍රතිච්චවෙන්හැඳු හෝ හොරබුවන් සොහොයුණිමට ප්‍රතිච්චවෙන්හැඳු හෝ දැඩ්පෑමක් සහති අයයෙකු පොලිසියේ ඉස්ස්පෑස්ටර් උත්තරයුතු කියන නැවැව භාජිදෙන්ට යෙදෙනවා ඇත. මෙම හොරබුවන් සහ සැලක් වෙත සිටි සම්භාධිතයෙක් මුදුව තිරුවට පැමිහිලියන්ට යෙදෙනවා ඇත. සැකකිය සිරකුරුපින් ඇලේපූලට තුළු හිරුගැලුවෙන් ඉල්පිකුතුයි.

ක්‍ර්‍රත්වාත්මකයා පිශ්චත්තා අල්ලන තිරුත්තුමක් කෘෂිපිශ්චත්තාවෙන්පම් අත්‍යවික්‍රීත අවරුක්කුම පොලිස් මුණ්ස්පෙක්ටර් තුළුවතින්තා සිපාරිසින්පෙරිල් නැංකෝකාට කිඛාක්‍රම. තිරුත්තුමක් සහත්තිරුප්පවරුක්ක විරෝධමාය චුම්ක්කාවක්කපම් තුළුපිශ්පෙරා මත්‍යතාරාරාප පිශ්චත්තාවුක්ක වෙළුමති මත්‍යවිෂ්ට මුණ්ස්පෙක්ටර් තුළුවතිම් කොට්ඨාසිපෙම්තුකාස්ලාරාම්.

## NOTICE TO CYCLISTS.

ATTENTION is drawn to Ordinance No. 9 of 1901, which comes into force on January 1, 1902, under which—

Bicycles and tricycles are included in the term "vehicles," and are required to carry a light after dark and before daylight.

Cyclists must give warning by a bell or otherwise when about to pass or meet other vehicles, beasts of burden, or foot passengers.

## ESCAPED.

RANATUNGA ARACHCHIGE APPURALA alias APPUA; escaped at Periyamulla near Negombo whilst being escorted to jail on November 13, 1901; convicted of theft, D. C., Chilaw, case No. 2668, sentenced to 4 years' rigorous imprisonment; ex-convict; is a Sinhalese of the Vellala caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 48 years; height, 5 ft. 4 in.; make, well built; complexion, brown; eyes, dark brown; hair, black, straight, cut short; teeth, fairly regular; wears full beard, cut short; usual expression of countenance, calm; a scar on left brow, a scar below left elbow, and two scars on left side of chest; right lobe bored; right big toe nail deformed; chest, belly, and forearms, hairy; birthplace and general residence, Illepedeniya, Chilaw; wife, Punchinona, and 4 children at Illepedeniya; father, Karnis Appu; brothers, Velun Appu and Ranghamy, both of Illepedeniya; is well known to Mudalihamy, Police Officer of Illepedeniya. A reward of Rs. 30 is offered for the recapture of the prisoner. This notice amends the notice published in "Hue and Cry" No. 1,899 of November 15, 1901.

## ACCUSED PERSONS WANTED.

DEMALATEU JEMMA of Mahawila; charged with voluntarily causing hurt at Potuwila in Kalutara totamune on April 30, 1901; is a Sinhalese of the Demalagattara caste; religion, Buddhist; occupation, cooly; age, 26 years; height, about 4 ft. 6 in.; make, not very stout; complexion, dark; teeth, regular; eyes, black; ordinary; hair, black, tied in a knot; face, thin; birthplace, Mahawila, Galle District; general residences, (771) Bondupitiya, Paiyagala, and (770) Kotapitiya in Kalutara District, and Rakwana in Kukulu korale; haunts Rakwana, Bondupitiya, and Paiyagala; is single; mother, Demalateu Anjo; brothers, Demalateu Sagorisa and Sauwa of Mahawila; friends, Kalumuni Amadorisa of Mahawila, Kimbulawattage Aya of Bondupitiya, and Georgi Appu of Kotapitiya; is well known to Vidane Arachchi of Pahalaganhaya and Police Officer of Mahawila. The Police Magistrate of Kalutara has issued warrant No. 8,964 for his arrest.

GAMAGE DIONIS; charged with theft from a dwelling-house at Keembiya on October 29, 1901; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; age, about 25 years; height, about 5 ft.; make, stout; complexion, fair; mouth, small; teeth, filed; eyes, feline, round; hair, black, tied in a small knot; beard, slight, copper colour; head, round; forehead, broad; has three English letters tattooed on right hand; birthplace and general residence, Maliduwa in Karagoda, Matara District; haunts Colombo, Borella, and Kandy; is single; father, Gamage Babun Appu of Karagoda; uncle, Seelaratna, priest of Talagahahena pansala in Kumbalwella; is well known to the Vidane Arachchi and to the Police Officer of Karagoda. The accused was a Buddhist priest at Talagahahena pansala for some time. The Police Magistrate of Galle has issued warrant No. 13,454 for his arrest.

EDDAGODAGE UDARIS APPU; charged with criminal breach of trust at Main street, Negombo, on November 28, 1901; is a Sinhalese of the Goigama caste; occupation, bread-seller; age, about 24 years; height, about 5 ft. 3 in.; make, spare; complexion, brown; teeth, regular; eyes, brown; hair, black, long, tied in a knot; moustaches, slight; beard, shaved; has a fresh scar on one of the legs; birthplace, Akadagoda, Galle; general residence, Main street, Negombo; brother-in-law, Carolis at Katunayaka; is well known to G. D. William Singho of Main street, Negombo. The Police Magistrate of Negombo has issued warrant No. 29,534 for his arrest.

## LOST, STOLEN, OR STRAYED.

### STOLEN.

**B**ETWEEN October 1 and 27, 1901, from a dwelling-house at Pulliyantivu, Batticaloa : 1 Jaffna gold filigree brooch (Faith, Hope, and Charity) with heart, anchor, and cross on tortoise-shell back ground, set with pearls and rubies and with small fish and a bee in gold work ; 1 gold ring set with 5 rubies ; 1 gold ring set with 3 rubies and 3 pearls. Owner, Mrs. J. E. Carey, Puliyantivu.

On October 30, 1901, from the Colonial Secretary's Lodge at Kandy : 4 embroidered linen sheets ; 2 embroidered pillow-covers ; 4 bath towels ; 6 linen towels, embroidered ; 6 linen towels with large "M" and fringe ends ; 2 table cloths. Owner, Mrs. MacMinn, Kandy.

On December 1, 1901, from a dwelling-house at No. 7, Stewart street, Vekanda, Slave Island : a double-cased gold watch with monogram "M. S. R." on the top of the lever and ornamented with different kinds of precious stones round the monogram, and the owner's name is engraved on the portion that encloses the machinery ; 1 twisted link gold chain with a gold charm and a gold locket, engraved with the figure of man on front attached. Owner, Mohamed Sheriff, No. 7, Stewart street, Vekanda.

On December 3, 1901, from the bungalow at Woodlands, Kandy : 2 pairs gold and silver links, 1 gold scarf-pin set with pearls and rubies in the middle, 1 gold locket with a half sovereign attached, some papers and telegrams, 1 pair lady's scissors, 1 silver stud box having a crest engraved on its top, 1 empty clock case with key, 1 gold safety-pin, 1 set false teeth (lower jaw), 9 pairs of white kid and swede gloves. Owner, Mr. D. Elkington, Woodlands, Kandy.

On December 8, 1901, from the outer verandah of a house at Alutmawata road : a canvas easy chair made of cocoanut wood. Owner, M. Alexander Reid, Cave Cancene, Alutmawata.

On December 9, 1901, from an office table at No. 250, Galle road, Kollupitiya : a Waterbury watch. Owner, Mr. A. C. Rudra, Galle road, Kollupitiya.

On December 10, 1901, from the outer verandah of house No. 3 at Castle street, Colombo : a deer horn with 4 branches ; colour, white ; 1 ft. long. Owner, Mr. H. A. Martin, No. 3, Castle street.

On December 12, 1901, from the owner's house at Kotahena street : 1 white and red striped silk sarong, 1 silver lever watch attached to a brass chain, 5 gilt coat buttons, 1 pair spectacles, 1 pocket-book, 1 white coat, 1 lead pencil. Owner, Cornelis Perera, Kotahena street.

## UNCLAIMED PROPERTY FOUND.

**O**N December 6, 1901, on the high road at Welikada : a terrier bitch ; colour, white with black patches on head ; both ears drooping ; tail, cut short ; height, 14 in. ; length, about 22 in. ; age, about 1 year. The animal can be seen at the Welikada Police Station.

## INFORMATION DESIRED.

**A**S to the present whereabouts of a man named EDINADURA ADRIS DE SOYSA alias APPU, missing since September 7, 1901, from Balapitiya ; is a Sinhalese of the Halagama caste ; religion, Buddhist ; occupation, labourer ; age, about 27 years ; height, about 5 ft. 6 in. ; make, stout ; complexion, dark ; teeth of upper row, slightly projecting ; hair, black, tied in a small knot ; beard, cropped ; has slight moustaches ; face, somewhat long ; has a mark of a recent wound on left big toe ; birthplace, Welitara, Brahamauawatugoda, Bentota-Walallawiti korale ; general residence, Balapitiya ; haunts Balapitiya, Walagedara, and Mohettiwatta ; is single ; brother, Syeneris Appu alias Edinadura Siyaneris de Soysa of Galhera ; brother-in-law, Mukundadura Baron Perera of Welitara ; is well known to the Police Officer, Vidane Arachchi, and Constable Arachchi of Welitara and Balapitiya, A. Mendis Goonesekera of the Registrar-General's Office, and Alfred Rupus de Soysa Siriwickrema Rajapaksa, Notary Public of Anuradhapura. The man is supposed to have been murdered at Walagedara on night of September 7, 1901.

## REFERENCES TO PREVIOUS NOTICES.

**A**HANGAMAVITANAGE ROMANIS, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,574 of October 7, 1898, has been arrested.

**DON SALMAN ABEYGUNEWARDENE alias LOUIS APPU**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,574 of October 7, 1898, has been arrested.

**TIRANAGAMAGE WILLIAM**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,865 of July 19, 1901, has been arrested.

The two desiccator plates, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,873 of August 16, 1901, have been found.

**SETHRAND**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,890 of October 15, 1901, has been arrested.

**MAHAKUMBURAGEDARA KALU BANDA**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,897 of November 8, 1901, has been arrested.

**AIYAPPEN alias NALLA MUTTU**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,903 of November 29, 1901, has been arrested.

**T. A. MANUKULASURIYA alias SINGHO APPU**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,903 of November 29, 1901, has surrendered.

**එසේ 1901 නේ අක්‍රික 9 ජාත්‍යන්තර වල 1902 නේ පැවත්ව මස 1 වෙනි දින පටි වලාකුවන්ට ගෙදෙ කට්, ඇත් ලෝම අභ්‍යන්තර පිටා :**  
**එමුත්, තුවතු යෙහිදී "රුත්‍ර" රුයු කාමෘව අඩ්‍ය කෙශීය, අදුරුම්බාව පැසුණු පාඨවෙන්ට ප්‍රථම කුස් එවා, එලාඟ කළේ එලිඵන් ගෙනකායන්ට ඕනෑයු :**  
**එමුත් අදාළ පදනම් න්, එට බිං ගෙනකාය මූලිකී සහ පාරිඛිඛ අභවත් ගැන්වෙන් ප්‍රථම කුස් එවා එලාඟ කළේ එලිඵන් ගෙනකායන්ට ඕනෑයු :**  
**එමුත් අදාළ පදනම් න්, එට බිං ගෙනකාය මූලිකී සහ පාරිඛිඛ අභවත් ගැන්වෙන් ප්‍රථම කුස් එවා එලාඟ කළේ එලිඵන් ගෙනකායන් ඕනෑයු :**





එතක් තොටලු ඇත්, යහුරු සාම් සිය බ්‍රැජ් සේස් 1යේ, රෝරු කොකු ඇශ්‍රේපෙන්තුන් 1යේ, බොරු දත් සැවී 1යේ, (වාත තක්සා) පු; එම්බා සා පු මි ග්‍රැම් සූචිවම් 9යේ. අධිනි ඩාරු, ඩී. ඇශ්‍රේක්වත, වුවිරුව්‍යාච්‍යිස්, මහතුවර.

වශි 1901 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 8 වෙනි දින අභ්‍යම්වත පාරේ ගෙයක එදියේ ඉස්ස්න්ජ්‍රුවකින් : පොල් ලිංග්‍රේව කැඳවුනු කැඳවුන් ගාස්සි ප්‍රවාන්. අධිනි ඩාරු, ආලුසේසු; ඩේබ්‍ර රේස්ට්‍රේ, කේඩ්කුජසිඩ්, අභ්‍යම්වත.

වශි 1901 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 9 වෙනි දින කොලුප්‍රපිටයේ ගාල් පාරේ අඩි න 250 දරක ගෙදරක බිජිසිඩ් මේසක් උතින් : මෝටර්බුරු අංශ්‍රේල්පු 1යේ. අධිනි ඩාරු, ඒ. සී. රුඩින් මහත්මා, ගාලුපාර, ඕකාලේඩ් මිටිය.

වශි 1901 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 10 වෙනි දින කොලුම් කැසල් ඉස්විටිට් එතක් අඩි න 3 දරණ ගෙසි පිට ඉස්ස්න්ජ්‍රුවකින් : ගහරඅභ්‍යන්තර බෙදි හිඛෙන්සාවු ගොන් අගක්, පාව් පුදුයි, අඩි 1ක් දියයි. අධිනි ඩාරු, ඒ. මාර්පිත්, අඩි න 3 කැසල් ඉස්විටිට්.

වශි 1901 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 12 වෙනි දින කොටසේ විදියේ අධිනි ඩාරු යහු පුදු ඉරි මුවිට්ව පට සරණ 1යේ, පිත්සල දත්වුලුකුන් සාම් රිදි ලිවර් අංශ්‍රේල්පු 1යේ, රෝරු ගාස්සි කොට්ට් බොය් තන් 5යේ, අංශ්‍රේදක කන්නාඩි කුවිට් 1යේ, පොකුම්බුන් 1යේ, පුදු කොට් 1යේ, රුඩින්ස්ල් 1යේ. අධිනි ඩාරු, කොරෝන්ලිස් පුරු, කොටසේ ඉස්විටිට්.

### අධිනි ඩාරු සැවී, සම්බුද්ධ බිජි.

වශි 1901 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 6 වෙනි දින වැලිකඩ් මහතාරේදී : වැරියර බැල්ලුවාන්, මිංච් සාංජාව පුලුලු වැලිට්ව පුදුපාවිසි, කන් දෙකම් කඩාවැලිලු, වලුංග කොටසර කරලා ඇත්, උස අභ්‍යන්ත් 143, දිග අභ්‍යන්ත් 22 න පට ඇත්, ව්‍යාස අවුරුද්දක් පට ඇත්. වැලිකඩ් ඉස්වේශන් එක් බලුලා ඉත්සාවා.

### දෙහෙත් තිබුණු ඩීඩ්.

වශි 1901 ක්‍රු සැප්‍රේම්බුර් මස 7 වෙනි දින පට තැංකිවෙලා සිරින් එදිනාදර ඇදිඡිස්ට්, සොයිසා තොගොත් අදිරිස අංශ්‍රු කොළඹ සිරිකවාද කිහි, දුෂ්‍රග්‍රහ පිළිසයි; ගලාගම කුටුයේ කිංකර මිනි හෙකෙන් : ආමත්, මුඩාමත්; රජ්‍යාච්ච, ද්‍රාව්‍ය වැඩිකිරුවා; වෘෂ, අවුරුදු 27ක් පමන ඇත්; උස, අඩි 5්‍රුන් පමණ ඇත්; ඇත්, ඇත්, තරඟි; භාව්, කඩ්සි; උවුලු, එක්ස්ල්‍යුල් දත් විකෙන් බොල්ලුයි; ඉස්සෙක්, කඩ්සි, පුල්වී හොඨ්ස්වික් බැඳ ගා ඇත්; රුවුලු, කොටසර කුපලා ඇත්; උවුරුවා, ගාස්සන් ඇත්; මුහු, හරම්ත් දියයි; වම් කකුල් මාපට ඇති තුළුරු අත්ත තුවාග්‍රහක කැලුලක් ඇත් : උපන්යා, වැලුලිට්වැස්සාරලේ, වෙන්හොට්, මුහුම්ඩාත්තාකාම් වැලිකරය ; බොත්සාවිට ගැවෙශන ගැඹු, බැලුටියිය ; මොදේස්විට ගැවෙශන ගැඹු, බැලුටියිය, වැලුගෙදර සහ මොනිටිවෙන්; අව්‍යාහාරකයා ; සංස්කීර්තයා, ගල්ංස්ලර් සිවිනෝරිස් අංශ්‍ර හොඨ්සාය් එදිනාදර සංස්කීර්තියි : සොයිසා ; මස්සිකා, වැලිකර මුතුවැඳුදර බාරුව පුරු ; වැලිකර සහ බලපිටියිය පොලුස්මිෂර විදාන් අඝවිල් සහ කොළඹිපාල් ඇව්‍යාච් සහ තුවෙදාකාද රිජිස්ට්‍රාර ජැංගරු හෙබෝරුවේ ඒ. මුත්ත්‍යිස් ගුඩාස්කර සහ ඇතුරුපිටුර් ඇල්ප්‍රිඩ් කි. සොයිසා, ශ්‍රී මිනුවී රුරාක්ස තොගාරිස් මහත්මාද මොනුව ඇදුකළවාය. වශි 1901 ක්‍රු සැප්‍රේම්බුර් මස 7 වෙනිදා රුත්‍රීය වැලුගෙදරදී මේ මිනිකාව මරුදුම්වාය කිහි කළුප්‍රාඩේ.

### தப்பினுடிவிட்டான்.

ரணத்துங்கலூச்சிகே அப்புலை அல்லது அப்புவா ; ககங்கம் ஆண்டு கார்த்திகைமீர் கங் ந் வை, மறியற் கூடத்தக்குக் கொண்டுபோகும்பொழுத ஸீர்கொழும்புக்குக்கீட்டு இருக்கும் பெரியமூல்லை என்னுமிடத்தில் தப்பி ஒடிவிட்டான், எல்லபம் டிள்ளிறிக் கோட்டு १७७५ ம் இலக்கவழக்கில் களவெறித்தாய் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டு சுவருஷ கடுமையிடத்துடன் மறியல்தீர்ப்புபெற்றவன் ; சிங்களவன் ; வேளாளன் ; புத்த சமயி ; வயது-சுது உயரம்-இடு அடி சு அங்குலம் ; பிலனுன தேகம் ; கபில நிறம் ; காவகள்-கருமைகொண்ட கபிலநிறம் ; தலைமயிர்-கறுப்பு, நேரியது, கட்டையாய் வெட்டப்பட்டது ; அமைதியானவன் ; இடது புருவத்தில் ஒரு தழும்பும், இடது மூலங்கைக்குக்கீழ் ஒரு தழும்பும், இடதுபதக் கெஞ்சில் இரண்டு தழும்புகளும் உண்டு ; வலது காது குத்தி மிருக்கு ; வலதகால் பெருவிலின் நகம பளது ; கெஞ்சிலும் வயிற்றிலும் முன்னங்கைகளிலும் மயிருணு ; பிறங்கவிடமும் பொதயிருப்பிடமும்-சலாவத்திலிருக்கும் இலப்பிடெனிய ; கலியாணம் முடித்தவன் ; மீனவிபுங்கோனாவும் சு பிள்ளைகளும் இலப்பிடெனியிலிருக்கிறார்கள் ; தகப்பண்-கார்ணன் அப்பு ; சகோதரர்-இலப்பிடெனியிலிருப்பவர்களாகிய வெதுங்கு அப்புவும், நங்ஹாமியும் ; இலப்பிடெனிய பொலில் உத்தியோகங்கள் முதலிஹாமிக்கும் இவனை நல்லாய்த் தெரியும். இவனைத்திரும்ப பிடித்துக் கொடுப்பவருக்கு கூ ரூபாய் நன்கொடை கொடுக்கப்படும். ககங் ம் ஆண்டு கார்த்திகைமீர் கடு ந் திகதியைக்கொண்ட காதுக்கு ம் இலக்க “இழு எண்ட கிறை” யிலிருக்கும் விளம்பரம் இதனால் அளிக்கப்படுகிறது.

### பிடிக்கத்தேடுங் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்களின் விபரம்.

தெமாலைடையு ஜெம்மா ; ககங்கம் ஆண்டு சித்திரைமீர் கூ ந் வை, கருத்துறை தோட்டமுஜையிலிருக்கும் பொட்டுவில்லை என்னுமிடத்தில் வேணுமென்ற காயப்படுத்தினானக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; தெமாலைக்கத்தற சாதி ; புத்த சமயி ; தெர்வில்-கலை ; வயது-ஈசு ; உயரம்-ஏறக்குறைய சுதி அடி ; அவ்வளவு பிலனுன தேகமில்லை ; கறுவல் ; பற்கள்-ஒழுக்கானவை ; கண்கள்-கறுப்பு, தலைமயிர்-கறுப்பு, கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டது ; மெல்லிய முகம் ; பிறகவிடம்-காலி சூறிச்சியிலிருக்கும் மஹாவிலை ; பொதயிருப்பிடங்கள் (எனக) பொண்டுபிடிடிய, பேயகல, (என) கோட்டப்பிடிடிய, சூக்குள்கோறையிலிருக்கும் நக்வாளை ; ஆசா இமிடங்கள்-நக்வாளை, பொண்டுபிடிடிய, பேயகல ; கவியரணம் முடியாதவன் ; தாய்-தெமாலைடையு அஞ்ஜோ ; சகோதரர்-மஹாவிலையிலிருப்பவர்களாகிய தெமாலைடையு சகோதரிசாவும், சோவாவும் ; சினேகிதர்-மஹாவிலையிலிருக்கும் களுமுனி அமடோறிசாவும், பொண்டுபிடிடியாவிலிருக்கும் கிம்புலவத்தகே ஜூயாவும், கோட்டப்பிடிடியாவிலிருக்கும் ஜோர்ஜி அப்புவும் ; பறுவாகன்ஹாய விதாளை ஆரூச்சிக்கும், மஹாவிலை பொலின் ஆபிசருக்கும் இவனை நல்லாய்த் தெரியும். கருத்துறைப் பொலின் கீதவான் இவனைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுந்தின் இலக்கம் அக்கசு.

கமகே டியோணின் ; ககங்கம் ஆண்டு ஐப்பசிமீர் உக் ந் வை, சீம்பியா என்னுமிடத்தில் ஒரு குடியிருக்கும் வீட்டிலிருந்து களவாட்டுவெனாக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கமச் சாதி ; புத்த சமயி ; வயது-ஏறக்குறைய உடு ; உயரம்-ஏறக்குறைய சுதி அடி ; பிலனுன தேகம் ; நேரத்தியான நிறம் ; சிறுவர்ய ; பற்கள்-ஏராவப்பட்டவை ; கண்கள்-பூஜைக்கண்களபோல உருளை ; தலைமயிர்-கறுப்பு, சிறுகொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டது ; தாடி-சொற்பய, செனனிறம் ; தலை-உருளை ; கெற்றி-அசலம் ; வலதகையில் மூன்று இங்கிலீஸ் எழுத்துகள் பச்சை குத்தியிருக்கிறான் ; பிறங்கவிடம்-மாததறைக் குறிச்சியைச்சேர்ந்த கற கொடையிலிருக்கும் மலிலை ; ஆசா இமிடங்கள்-கொழும்பு, பொறளை, கண்டி ; கவியரணம் முடியாதவன் ; தகப்பன்-கறகொடையிலிருக்கும் கமகே பாபுன் அப்பு ; மாமன்-சூப்பல்வையிலிருக்கும் தலகஹாவீன் பன்சாலையின் புத்த குரு சிறந்தன ; கறகொடை விதாளை ஆரூச்சிக்கும் பொலின் உத்தியோகள்தலூக்கும் இவனை நல்லாய்த் தெரியும். இக்குறுந்வாளி சிலகாலம் தலகஹாவீன பன்சாலையில் புத்தகுருவாயிருந்தவன். காலி பொலின் நீதாவான் இவனைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுந்தின் இலக்கம் அக்கசு.

எட்டகொட்டகே உடாறிலை அப்பு ; ககங்கம் ஆண்டு கார்த்திகைமீர் உத் ந் வை, நீர்கொழும்பைச்சேர்ந்த மெயின் ஸ்டிரீடில் நம்பிக்கைத்துரோகம்செய்தாளெனாக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கமச் சாதி ; புத்த சமயி ; வயது-ஏறக்குறைய உசு ; உயரம்-இடு அடி சு அங்குலம் ; மட்டான திரேகம் ; கபில நிறம் ; பற்கள்-ஒழுக்கானவை ; கண்கள்-கபில நிறம் ; தலைமயிர்-கறுப்பு, ஸீம், கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டது ; சொற்ப மீசை ; தாடி-சவரம்பண்ணப்பட்டது ; ஒரு காலில் புதிய தழும்பு ஒன்றுண்டு ; பிறங்கவிடம்-காலியிலிருக்கும் அக்கடைகாட ; பொதயிருப்பிடம்-ஸீர்கொழும்பிலிருக்கும் மெயின் ஸ்டிரீட் ; மச்சாள்-கட்டுஞ்சு என்னுமிடத்திலிருக்கும் கட்டேளின் ; நீர்கொழும்பிலிருக்கும் ஜீ. டி. வில்லியம் சிங்கீனாவுக்கு இவனை நல்லாய்த் தெரியும். நீர்கொழும்பு பொலின் நீதாவான் இவனைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுந்தின் இலக்கம் உக்குந்து.

### கானுமற்ஞோன நு, களவுபோன நு அவ்வளது அவிங்குண்டு ஞோன நு.

களவுபோன நு.

ககங்கம் ஆண்டு ஐப்பசிமீர் கங் ந் திகதிக்கும் உன் திகதிக்கும் இடையில், மட்டக்களப்பிலிருக்கும் புளியங்கிலீல் ஒரு குடியிருக்கும் வீட்டிலிருந்து : இயாத்ப்பாணத்திலெசெய்த பொன் சருகைவேலைசெய்யப்பட்ட புறாச்க, Faith, Hope, and Charity, பின்பக்கம் ஆமைஷுட்டில் இருதயமும் நங்கூரமும் குருசும் உண்டு, பொன் தேங்கும் சிறுமை இளைத்து முத்துகளும் சிவப்புகளும் பதித்திருக்கு, இ சிவப்புகள்-பதித்த பொன் மோதிரம் க, க சிவப்புகளும் கு முத்துகளும் பதித்த பொன் மோதிரம் க. சொந்தக்காரி, மிசின் ஜே. இ. கேறி, புளியங்கிலீல.

ககங்கம் ஆண்டு ஐப்பசிமீர் கூ ந் வை, கண்டியிலிருக்கும் இராசாங்க விகிதரீன் இருப்பிடத்திலிருந்த பின்னலவேலைசெய்த தூப்பட்டிகள் ச, பின்னலவேலைசெய்த தலையைன் உறைகள் உ, தவாய்கள் ச, பின்னலவேலைசெய்த வீனன் தவாய்கள் ச, பெரிய M எழுத்தள்ள வீனன் தவாய்கள் ச, மேகசக் கீலைகள் உ. சொந்தக்காரி, மிசின் மெக்மின், கண்டி.

ககங்கம் ஆண்டு மார்கழிமீர் கங் ந் வை, கொம்பனித்தெருவைச்சேர்ந்த வேக்கங்கையில் எ ம் இலக்க ஸ்டிவரட் பிளேசில் ஒரு குடியிருக்கும் வீட்டிலிருந்து : வீலரின் மேல்பக்கத்தில் கூட்டெழுத்தாய் M. S. R. உள்ள இரட்டைழுதி பொன் கழகாரம் க, இக்கூட்டெழுத்தாய்க்கு பலவித்தாயன் கல்லுகளால் அலங்கரித்திருக்கு, குத்திரங்களை மூடியிருக்கும் தகட்டில் சொந்தக்காரன் பெயர் கொத்தியிருக்கு, பொன் தூக்கணம் ஒள்ளும், மனிதன் உருவும் முதல்பக்கம் சொந்தக்காரன் ச. சொந்தக்காரன், முகம்மது செறீவ், எ ம் இலக்க ஸ்டிவரட் தெரு..

ககுக ம் ஆண்டு மார்கழிமூ கூ ந் வை, கண்ணயைச்சேர்ந்த லூட்லண்ட் வங்களாவிலிருந்து : பொன வெள்ளி கமிஸைக் கைபொத்தான் சோடு உ, எனிலில் சிவப்புகளும் முத்தகனும் பதிக்க பொன் அசீ க, அரைத்தங்கப் பவுண் ஒன்று கொடுத்த பொன் லொக்கட் க, சில காத்தங்கனும் தந்திக்கனும், தரைச்சாணியின் கத்திரி க, மேல்பக் கம் முடி ஒன்று கொத்திய வெள்ளி பொத்தான் பெட்டி க, தறப்புடன் உருளோஸ் கூடி க, பொன் அசீ க, ஒரு சிரை கீஸ்வாய் செய்கைப்பல்லு க, வெள்ளை கைமேசகள் (தோல) கூட்டம் க. செரிந்தக்காரன், மெண்டர் டி எல்கிங்டன், லூட்லண்டன், கண்டி.

ககுக ம் ஆண்டு மார்கழிமூ அங் வை, அனுத்மாவத்தை ஜேட்டிலிருக்கும் ஒரு வீட்டின் வெளி விழுங் கையிலிருந்து : தென்னம்பலகையால் செய்யப்பட்ட சென்வல் சாய்மனை கடிகரை. சொந்தக்காரன், எம். எல்க்சர் ஸ்டர் கைட்டி, “கேவ் கொன்னே” அனுத்மாவத்தை.

ககுக ம் ஆண்டு மார்கழிமூ கூ ந் வை, கொள்ளுப்பிடியிலிருக்கும் உடும் இலக்க காவி ஜேட்டில் ஒரு மேசையிலிருந்து : வாட்டர்பறி கடிகாரம் க: சொந்தக்காரன், மெண்டர் எ. சி. முத்து, காலிஜேட்டி, கொள்ளுப்பிடிதி.

ககுக ஆண்டு மார்கழிமூ கா ந் வை, கொழும்பு கெசில் ஸ்டீட்டில் கூ ம் இலக்க வீட்டின் வெளிவிழுங்கை விலிருந்து : சு சினாகனுள்ள மான் கொம்பு க, வெள்ளை விறம்; க அடி ஸீம். சொந்தக்காரன், மெண்டர் எச். எ. மாட்டின், கூ ம் இலக்க கெசில் ஸ்டீட்.

ககுக ஆண்டு மார்கழிமூ கூ ந் வை, கொட்டாஞ்சேனைத் தெருவில் சொந்தக்காரஜுடைய வீட்டிலிருந்து : வெள்ளை சிவப்பு வரிகளுள்ள பட்டு சாரமக, பித்தை சங்கிலி ஒன்று தொடுத்த வெள்ளி விவர் கடிகாரம் க, பொன் பூச்சுகொடுத்த கோட்டு பொத்தான்கள் கி, மூககு தண்ணேடி க, பகட்ட புத்தகம் க, வெள்ளை கோட் க, லெட்பங்கல் க. சொந்தக்காரன், கொர்னெலிஸ் பெரேரூ, சொட்டாஞ்சேனை தெரு.

### உரித்தில்லாத ஆதனம் காணப்பட்டது.

ககுக ம் ஆண்டு மார்கழிமூ கூ ந் வை, வெளிக்கடையிலிருக்கும் பெருந்தெருவில் தெரியர் பெட்டை நாய் க, நிறம்-வெள்ளை, தலையில் கறப்பு புள்ளிகளுண்டு, இருகாதுகளும் தூங்கின்கை, வால்-கட்டையாய் வெட்டப் பட்டது, உயரம்-கூ அங்குலம், ஸீம்-ஏறக்குறைய கூ அங்குலம், வயது-ஏறக்குறைய க. நாயை வெளிக்கடை பொலிஸ் டேசனில் காணலாம்.

### அறிவித்தல் தேடப்படுகிறது.

ககுக மதுண்டு புரட்டாசிமூ எங் திகதி துவக்கம் பலப்பிடியிலிருந்து கானுமைப்பேரன எடுத்து அதிரிஸ் டி சொயிசா அல்லது அதிரிஸ் அப்பு என்பவனுடைய தற்கால இருப்பிடத்தைப்பற்றி; சிங்களவன்; ஹாலா கம சாதி; புத்த சமயி; தொழில்கலிக்காரன்; வயது-ஏறக்குறைய உ; உயரம்-ஏறக்குறைய நிதி அடி; பின் னுன் தேகம்; கறுவல்; மேல்வரய் பல்லுகள் சரவடையாய் ஸின்டிருக்கு; தலைமயிர்-கறுப்பு, சிறு கொண்டையாய் கட்டப்பட்டது; தாழ்-கத்திரிக்கப்பட்டது; சொற்பமீச; முகம்-சாகடையாய் ஸீலம்; இடத்தால் பெருவிரவில் புதிய காயத்தின் அடையாளம் ஒன்று உண்டு; பிறந்தவிடம்-பெண்டொட்ட வள்ளாவிட்டி கோரனியிலிருக்கும் வீனித்தறை; பொதுமிருப்பிடம்-பலப்பிடி; ஆசாடுமீ-ங்கள்-பலப்பிடி, வலகெதற, மொறுத்தவத்தை; களியணம் முடியாதவன்; சகோதரன்-கல்லெற்ற என்னுமிடத்திலிருக்கும் சியனெற்றை அப்பு அல்லது எட்டாது அது எட்டு செயிசா; மக்சான்-வெளித்தறையிலிருக்கும் முக்குண்டதற பெறங்கப்பேரேரூ; வெளித்தற, பலப்பிடி, பொலிஸ் ஆபிசருக்கும், விதானை ஆரூச்சிக்கும், கொள்த்தாப்பல் ஆரூச்சிக்கும், தெல்லிஸ்திரூர் சண்ட கந்தோரிலிருக்கும் எ. மென்னின் சூண்சேக்கர என்பவருக்கும், அநுராசபுரய பிரசித்த நொத்தாரிஸ் எவ்விற்கு தூப்பள்ளி செராயிசா சிறிலிக்கிறம் ஆஜபக்காவுக்கும் இவ்வை நல்லாய்த் தெரியும். இவ்வை-ககுக ம் ஆண்டு புரட்டாசிமூ எங் திகதி இரவு வலகெதறையில் காலைசெய்யப்பட்டதென்று சொல்லப்படுகிறது.

### முன் அறிவித்தல்களை குறித்த விளம்பரங்கள்.

அறுங்கம விதானகே ஜேமூனிஸ்; காகுதி ம் ஆண்டு ஜூப்பசிமூ எங் திகதியைக்கொண்ட கடுசை ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

டெரன் கல்மன் அபயகுணவர்தன அல்லது இவிஸ் அப்பு; காகுதி ம் ஆண்டு ஜூப்பசிமூ எங் திகதியைக்கொண்ட கடுசை ம் இலக்க ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

திருங்கமகே வில்லியம்; ககுக ம் ஆண்டு ஜூப்பசிமூ கக ந் திகதியைக்கொண்ட காகுதி இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

ககுக ம் ஆண்டு ஜூவணிமூ கக ந் திகதியைக்கொண்ட காகுதி ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டது.

செத்துண்ட்; ககுக ம் ஆண்டு ஜூப்பசிமூ” கடு ந் திகதியைக்கொண்ட காகுதி ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில்பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டாரன்.

மஹாஜும்பு கெதற களுபண்டா; ககுக ஆண்டு கார்த்திகைமூ அங் திகதியைக்கொண்ட காகுதி ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டாரன்.

ஐயப்பன் அல்லது கல்லூருத்து; ககுக ம் ஆண்டு கார்த்திகைமூ உக ந் திகதியைக்கொண்ட ககுக ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் பிடிக்கப்பட்டாரன்.

டி. எ. மஜுகுல்குரிய அல்லது சிஞ்ஞோ அப்பு; ககுக ம் ஆண்டு கார்த்திகைமூ உக ந் திகதியைக்கொண்ட ககுக ம் இலக்க “கிழு எண்ட் கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்திய இவன் வெளிப்பட்டுவிட்டாரன்.